

Italy-San Donato Milanese: Well-drilling supervision services

OJ S 193/2018 06/10/2018

Contract notice – utilities

Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: STOGIT S.p.A.

Postal address: Piazza S.Barbara 7

Town: San Donato Milanese

NUTS code: ITC4C Milano

Postal code: 20097

Country: Italy

Contact person: Sig.ra Scandelli Anna Elide

E-mail: annaelide.scandelli@snam.it

Telephone: +39 0237039468

Internet address(es):Main address: <http://www.stogit.it>Address of the buyer profile: https://fornitori.snam.it/tamtamy/home.action?lang=ti_it**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

https://fornitori.snam.it/tamtamy/home.action?lang=ti_it

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://fornitori.snam.it>

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Production, transport and distribution of gas and heat

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Servizi a chiamata di supervisione operativa per cantieri di perforazione, workover, chiusure minerarie e rigless – CIG: 763377780F.

II.1.2. Main CPV code

76431500 Well-drilling supervision services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Servizi di supervisione dei cantieri di perforazione, workover e chiusure minerarie assicurando, attraverso le figure professionali di:

- drilling & completion engineer,
- drilling & completion supervisor,
- drilling & completion fluids supervisor e wellsite geologist,

l'esecuzione dell'attività nel rispetto delle norme vigenti — servizi di ingegneria di drilling & completion — servizi di supervisione operativa di cantieri «rigless» attraverso la figure professionale di rigless supervisor. (Attività prevalente: servizi di supervisione dei cantieri di perforazione, workover e chiusure minerarie).

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 9 500 000,00 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: IT Italia

Main site or place of performance: Territorio nazionale.

II.2.4. Description of the procurement

Costituiscono oggetto dell'appalto:

- i servizi di supervisione dei cantieri di perforazione, workover e chiusure minerarie (attività prevalente)

- i servizi di ingegneria di drilling & completion

- i servizi di supervisione dei cantieri «rigless».

Attraverso le figure professionali di drilling & completion engineer, drilling & completion supervisor, drilling & completion fluids supervisor, wellsite geologist e rigless supervisor dovrà essere assicurata l'esecuzione dell'attività nel rispetto:

- di quanto previsto dal contratto, in conformità con i requisiti stabiliti dal documento di

Politica di salute, sicurezza e qualità, con i manuali e procedure della committente, con gli standard tecnici internazionali riconosciuti in ambito petrolifero (normative API, ISO, etc.),

- delle leggi e i regolamenti in vigore sul territorio nazionale,

- dei requisiti ambientali previsti dalla normativa in materia di tutela dell'ambiente, dei requisiti sulla sicurezza dei lavoratori e di tutela della salute e in conformità con la legislazione italiana vigente in materia mineraria (D.Lgs. 624/96), di sicurezza sul lavoro (D.Lgs. 81/08) e di direttiva Seveso III (D.Lgs. 105/15).

Specificatamente l'aggiudicatario dovrà:

- assumere responsabilità diretta come parte attiva nell'assicurare la messa in sicurezza pozzo in situazione di emergenza, nel coordinamento con il drilling contractor e altre società di servizio e come supporto tecnico al sorvegliante e al direttore responsabile nella gestione delle emergenze,

- disporre di uno staff qualificato di risorse per gestire almeno n. 2 rig in operatività di «perforazione e completamento» simultanea,

- se richiesto della committente, operare come «delegato SISTRI» per conto di STOGIT S.p.A. tramite le figure di «drilling & completion supervisor» e «drilling & completion fluids supervisor»,

- Assicurare il reporting puntuale di follow-up delle attività e gestire la corrispondenza con la committente,

- assicurare la compilazione in cantiere di reporting giornaliero mediante l'utilizzo dell'applicativo «wellview», che sarà messo a disposizione su infrastrutture hardware da parte della committente.

Le figure di «drilling & completion supervisor», «drilling & completion fluids supervisor», «rigless supervisor» dovranno essere in possesso della certificazione di controllo pozzo (IWCF) in corso di validità durante lo svolgimento delle attività.

I ruoli e le responsabilità dell'aggiudicatario nella gestione delle emergenze saranno definiti nei documenti del «ruolo di emergenza» del cantiere, nel «piano di emergenza pozzo» e nel DSSC, forniti successivamente.

La struttura organizzativa richiesta all'aggiudicatario include la supervisione di cantiere sia per attività di well operations (perforazione, completamento, workover e chiusura mineraria) che per attività di geologia operativa.

In particolare, per cantiere di perforazione (compreso side-track) e completamento devono essere presenti:

- n. 4 «drilling & completion supervisor»,
- n. 2 «drilling & completion fluids supervisor»,
- n. 2 «wellsite geologist».

Per cantiere di workover e chiusura mineraria devono essere presenti:

- n. 4 «drilling & completion supervisor»,
- n. 2 «drilling & completion fluids supervisor»,

Per cantiere rigless devono essere presenti:

- n. 1 «rigless supervisor».

La struttura operativa, la tipologia di presidio e la quantità di risorse da impiegare, richieste all'aggiudicatario per l'esecuzione dei servizi, possono variare a seconda della fase operativa di impiego dell'impianto di perforazione.

I servizi richiesti all'aggiudicatario potranno essere a carattere discontinuo in funzione delle esigenze della committente; in tali periodi non verranno erogati servizi da parte dell'aggiudicatario e non saranno riconosciute tariffe di disponibilità.

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Estensione di 12 mesi più ulteriori 12 mesi rispetto alla durata base di 24 mesi del contratto.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

I concorrenti dovranno essere iscritti ad almeno 1 dei registri commerciali o professionali di cui all'art 83 e all. XVI del D.Lgs. 50/2016 per attività coincidenti con quella oggetto del presente appalto.

Possono chiedere di partecipare alla presente gara i soggetti indicati all'art. 45 del D.Lgs. 50 /2016. Sono ammessi a presentare un'offerta i soggetti indicati all'art. 45 del D.Lgs. 50 /2016, in possesso dei requisiti richiesti con il presente Bando e ai quali l'ente aggiudicatore presenterà formale invito.

Non saranno ammesse alla gara le richieste di partecipazione non conformi ai requisiti inderogabili di cui ai paragrafi seguenti e non corredate dalla relativa documentazione richiesta. Saranno accettate esclusivamente le richieste di partecipazione corredate dalla documentazione richiesta nel modulo «III.1.4) Norme e criteri oggettivi di partecipazione» allegata alla documentazione a corredo del presente bando.

Tutta la documentazione dovrà essere redatta su carta intestata dell'operatore economico ai sensi degli art. 46 e 47 di cui al DPR 445/2000, sottoscritta dal legale rappresentante (ovvero da persona munita dei necessari poteri) e corredata da copia fotostatica di un documento d'identità del sottoscrittore in corso di validità.

I certificati dovranno essere presentati in originale o copia dichiarata conforme all'originale ai sensi e per gli effetti degli articoli 19 e 47 del D.P.R. 445/2000.

Costituisce causa di esclusione dalla procedura di gara la produzione di dichiarazioni /certificazioni mendaci.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Saranno accettate esclusivamente le richieste di partecipazione corredate dalla documentazione e dalle dichiarazioni di seguito richieste.

Le dichiarazioni richieste dovranno essere fornite esclusivamente mediante la compilazione del modulo X reso disponibile come specificato alla sezione VI).

Tutta la documentazione dovrà essere redatta su carta intestata dell'operatore economico ai sensi degli art. 46 e 47 di cui al DPR 445/2000, sottoscritta dal legale rappresentante (ovvero da persona munita dei necessari poteri) e corredata da copia fotostatica di un documento d'identità del sottoscrittore in corso di validità.

I certificati richiesti dovranno essere presentati in originale o copia dichiarata conforme all'originale ai sensi e per gli effetti degli articoli 19 e 47 del D.P.R. 445/2000.

Costituisce causa di esclusione dalla procedura di gara la produzione di dichiarazioni /certificazioni mendaci.

In questa fase, ove non previsto diversamente, il candidato deve limitarsi a compilare il modulo X reso disponibile come specificato alla sezione VI) senza produrre documentazione aggiuntiva rispetto a quella richiesta.

Ulteriore documentazione integrativa necessaria ai fini del proseguimento della procedura di gara sarà richiesta ed analizzata successivamente.

Sulla base del modulo X di cui sopra il candidato dovrà dichiarare, sotto la propria responsabilità, anche ai sensi e per gli effetti delle disposizioni di cui al D.P.R. 28.12.2000 n. 445, che il fatturato medio annuo dell'impresa candidata, desunto dai bilanci di esercizio e riferito a ciascuno degli esercizi finanziari relativi agli anni 2014-2016 o, in caso di recente costituzione, agli anni di effettiva operatività, non è stato inferiore a 2 500 000 EUR o valore

equivalente in valuta al cambio ufficiale, per l'attività di supervisione operativa cantieri di perforazione, workover, chiusure minerarie e rigless.

A corredo di quanto dichiarato il candidato dovrà allegare:

- copia degli ultimi 3 (tre) bilanci depositati,
- eventuale dichiarazione di possesso da parte del candidato di qualifica Snam Rete Gas per il gruppo merci SS05AB39 (servizio supervisione cantieri area pozzo internazionali).

Nel caso di raggruppamento temporaneo di imprese il fatturato medio annuo di cui sopra deve essere posseduto dal RTI nel suo complesso.

Nel caso di raggruppamento temporaneo di imprese dovrà essere fornita copia dei bilanci depositati da tutte le società costituenti il raggruppamento.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Saranno accettate esclusivamente le richieste di partecipazione corredate dalla documentazione e dalle dichiarazioni richieste nel relativo modulo «III.1.3) Capacità professionale e tecnica» allegato alla documentazione a corredo del presente bando.

Le dichiarazioni richieste dovranno essere fornite esclusivamente mediante la compilazione del modulo Y reso disponibile come specificato alla sezione VI).

Tutta la documentazione dovrà essere redatta su carta intestata dell'operatore economico ai sensi degli art. 46 e 47 di cui al DPR 445/2000, sottoscritta dal legale rappresentante (ovvero da persona munita dei necessari poteri) e corredata da copia fotostatica di un documento d'identità del sottoscrittore in corso di validità.

I certificati dovranno essere presentati in originale o copia dichiarata conforme all'originale ai sensi e per gli effetti degli articoli 19 e 47 del D.P.R. 445/2000.

Costituisce causa di esclusione dalla procedura di gara la produzione di dichiarazioni /certificazioni mendaci.

In questa fase, ove non previsto diversamente, il candidato deve limitarsi a compilare il modulo Y reso disponibile come specificato alla sezione VI) senza produrre documentazione aggiuntiva rispetto a quella richiesta.

Ulteriore documentazione integrativa necessaria ai fini del proseguimento della procedura di gara sarà richiesta ed analizzata successivamente.

III.1.4. Objective rules and criteria for participation

List and brief description of rules and criteria:

Saranno accettate esclusivamente richieste di partecipazione corredate dalla documentazione e dichiarazioni richieste nel relativo modulo III.1.4) Norme e criteri oggettivi di partecipazione allegato alla documentazione a corredo del presente bando. Tutta la documentazione dovrà essere redatta su carta intestata dell'operatore economico ai sensi degli art. 46 e 47 di cui al DPR 445/2000, sottoscritta dal legale rappresentante (ovvero da persona munita dei necessari poteri) e corredata da copia fotostatica di un documento d'identità del Sottoscrittore in corso di validità. I certificati dovranno essere presentati in originale o copia dichiarata conforme all'originale ai sensi e per gli effetti degli articoli 19 e 47 del D.P.R. 445/2000.

Costituisce causa di esclusione dalla procedura di gara la produzione di dichiarazioni /certificazioni mendaci. Ulteriore documentazione integrativa necessaria ai fini del proseguimento della procedura di gara sarà richiesta ed analizzata successivamente.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Eventuali cauzioni e garanzie saranno indicate nella documentazione di gara che sarà inviata dall'ente aggiudicatore ai candidati la cui richiesta di partecipazione risulterà conforme ai requisiti indicati nel presente bando.

III.1.7. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Saranno indicate nella documentazione di gara che sarà inviata dall'ente aggiudicatore ai candidati la cui richiesta di partecipazione risulterà conforme ai requisiti indicati nel presente bando.

III.1.8. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

In caso di raggruppamento temporaneo di imprese, costituiti o costituendi, all'impresa capogruppo i requisiti previsti sono richiesti con riferimento alla categoria prevalente, mentre a ciascuna mandante sono richiesti i requisiti previsti per l'importo dei lavori della categoria che la stessa intende assumere e nella misura indicata per l'impresa singola.

Per ciascun componente del raggruppamento temporaneo di imprese dovrà essere specificato ruolo/ attività da svolgere/quota di partecipazione ed esecuzione al raggruppamento, fermo restando che tali informazioni dovranno essere obbligatoriamente rese in sede di offerta.

La quota di partecipazione della mandataria al RTI deve essere maggioritaria.

È fatto divieto ai concorrenti di partecipare alla gara in forma individuale e contemporaneamente in forma associata (RTI) ovvero di partecipare in più di un RTI, pena l'esclusione dalla gara dell'Impresa medesima e del RTI ai quali l'impresa partecipa.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated procedure with prior call for competition

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 16/11/2018 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1. Nell'ambito della presente procedura, STOGIT S.p.A. è qui rappresentata nel processo di approvvigionamento da Snam Rete Gas S.p.A.;
2. le candidature saranno accettate esclusivamente via web seguendo le indicazioni di seguito riportate:

1) fase 1 – collegarsi con il seguente percorso per completare la procedura di autoregistrazione dei fornitori: <https://fornitori.snam.it> — Accesso ai sistemi — E-Business — Accesso al servizio — dal menù a tendina «Bandi UE» selezionare «Bandi UE — Autoregistrazione».

Al termine della procedura il fornitore riceverà le credenziali di accesso.

Qualora il fornitore abbia già effettuato in passato l'autoregistrazione può procedere direttamente con la Fase 2.

2) fase 2 – collegarsi con il seguente percorso per l'accesso al sito web: <https://fornitori.snam.it> — Accesso ai sistemi — E-Business — Accesso al servizio — dal menù a tendina «Bandi UE» selezionare «Bandi UE» selezionare «Bandi UE – Accesso».

Inserire le credenziali ricevute con l'autoregistrazione, selezionare il bando n. 5100000996;

3. la documentazione completa del bando è inserita, in formato elettronico, nell'apposita sezione del sito web nell'area «Collaborazione», alla cartella «1. Documenti Bando»;

4. la documentazione completa in tutti gli elementi e redatta secondo quanto indicato ai vari punti del bando, deve essere inserita dall'operatore economico in formato (pdf), seguendo le istruzioni riportate nel «Manuale candidato bandi new» (link <https://fornitori.snam.it/tamtamy/page/fornitori.action>), nella sezione del sito web nell'area «Collaborazione», alla cartella «3. Documenti Candidato»;

5. saranno accettate esclusivamente le domande di partecipazione pervenute entro il termine indicato al punto IV 2.2) e il termine per le eventuali richieste di chiarimenti è fissato a 7 giorni solari prima della data di scadenza. Ogni richiesta di chiarimento/informazione potrà essere trasmessa esclusivamente all'indirizzo ed alla persona di contatto di cui alla sezione I);

6. il presente avviso non costituisce impegno alcuno da parte di STOGIT S.p.A. nella aggiudicazione dei servizi;

7. verrà assegnato un unico contratto;

8. per ulteriori informazioni consultare il relativo modulo «VI.3) Informazioni complementari» allegato alla documentazione a corredo del presente bando.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo — Lombardia

Town: Milano

Country: Italy

VI.5. Date of dispatch of this notice

04/10/2018